

KOPRSKE

ŠTEVILKA 61, SEPTEMBER 2014

# OBRTNIŠKE NOVICE

INFORMATIVNO GLASILO OBMOČNE OBRTNO-PODJETNIŠKE ZBORNICE KOPER



Seminar **e-računi**

Predavanje **Prenos podjetja**

Letni izlet članov

***Kaj je in kaj ni  
delo na črno***

**MOS**

47.

Šest spodbudnih dni. Enkrat na leto. Za dobro leto.  
Mednarodni sejem obrti in podjetnosti

CELJSKI SEJEM, 10.-15. SEPTEMBER 2014



Člani zbornice dobite brezplačne vstopnice za prvi sejemske dan na OOO Koper



**Območna obrtno-podjetniška zbornica Koper**  
Staničev trg 1, 6000 Koper - telefon: 05/61 390 00 - fax: 05/62 719 17  
E-naslov: ooz.koper@ozs.si - spletna stran: www.ooz-koper.si

Uradne ure strokovnih služb: ponedeljek in petek: od 8. do 12. ure - sreda: od 8. do 12. ure in od 14. do 16. ure

Uradne ure predsednika: sreda: od 8. do 12. ure



**Slavko Vižintin**  
predsednik OOOZ Koper  
T: 031/786 266  
E: slavko.vizintin@ozs.si



**Elide Laginja**  
sekretarka OOOZ Koper  
T: 05/61 390 12  
E: elide.laginja@ozs.si



**Tatjana Ivančič**  
obrotni register  
T: 05/61 390 00  
E: tatjana.ivancic@ozs.si



**Andreja Kozlovič**  
sekcije  
T: 05/61 390 13  
E: andreja.kozlovic@ozs.si

## DAVKI in RAČUNOVODSTVO



**Dunja Verbajš**  
Davčno svetovanje  
Verbajš d.o.o.

### Brezplačno davčno svetovanje

- vsako **tretjo sredo** v mesecu **od 10. ure** dalje na sedežu **OOZ Koper**, po predhodni najavi sekretarki zbornice (najkasneje v predhodnem tednu) na tel. **05/61 390 13** ali na tel. **05/61 390 00**

### Davčno svetovanje zajema

- svetovanje s področja davčne, postopkovne in statusne zakonodaje ter pomoč pri reševanju problematike z navedenih področij,
- svetovanje na področju vodenja poslovnih knjig,
- svetovanje pri sestavi davčnih bilanc in drugih davčnih poročil,
- pravočasno obveščanje o spremembah na področju davčne zakonodaje in vodenja poslovnih knjig.

### Člani OOOZ Koper imajo tudi naslednje popuste

- 50 % popust pri izdelavi pisnega davčnega mnenja, ki ga naroči član, ki se udeleži brezplačnega specialističnega davčnega svetovanja (zapišejo se ugotovitve in rešitve problema)
- 5 % popust pri svetovanju in vodenju postopka prenosa podjetja s p. na prevzemno kapitalsko družbo, vključno z izdelavo dokumentov
- 10 % popust pri pripravi pisnih odgovorov s področja davčne in postopkovne zakonodaje ter vodenja poslovnih knjig

## VARSTVO PRI DELU

### ZVD Zavod za varstvo pri delu Koper, d.d.

#### Brezplačno svetovanje iz področja varnosti in zdravja pri delu ter varstvo pred požarom

- pravice in dolžnosti delodajalcev in delavcev po zahtevah Zakona o varnosti in zdravju pri delu in podzakonskih predpisov
- pomoč pri izpolnjevanju raznih obrazcev (prijava poškodbe pri delu, delovne dokumentacije za oceno delazmožnosti na ZPIZ,...)
- zahteve Zakona o varstvu pred požarom in podzakonskih predpisov

#### Storitve za člane OOOZ Koper z 20% popustom

- izvedba seminarjev in preizkusov znanja iz varnosti in zdravja pri delu in varstva pred požarom
- izdelava izjave o varnosti z oceno tveganja
- pregled delovne opreme (strojev) in izdaja poročil
- ekološke meritve (osvetljenost, hrup, temperatura)
- usposabljanja za viličariste, strojnike TGM

**Opozorilo** Zavod za varstvo pri delu Koper je začel poslovati na novi lokaciji na Ankaranski c.

**Urnik za stranke: od ponedeljka do petka od 8. do 14. ure**, na sedežu **ZVD Koper, Ankaranska cesta 5C, 6000 Koper** (v prostorih Sintal Obala d.o.o.) ali na telefon **05/63 090 35**

## PRAVO



**Janez Starman**  
odvetnik

### Brezplačno pravno svetovanje

- sreda: od 15. do 16. ure** - osebno na sedežu **OOZ Koper** ali na tel. **05/61 390 15**
- pri odvetniku Janezu Starmanu na sedežu odvetniške pisarne na Kolodvorski 1, v Kopru: **ponedeljek in četrtek: od 16. do 18. ure**

### Pravno svetovanje zajema

- dajanje vseh vrst ustnih pravnih nasvetov
- pomoč članom OOOZ Koper pri izpolnjevanju formularnih listin v delovno pravnih zadevah, sestave odpovedi, ipd.
- pregledovanje in ustno svetovanje glede dokumentov, pogodb in drugih že pripravljenih listin

## ZDRAVSTVENE STORITVE

### ZDI Dispanzer medicine dela, prometa in športa Izola

Ul. oktobrske revolucije 11, Izola

V dispanzerju medicine dela, prometa in športa imajo člani OOOZ Koper **15% popust na zdravstvene storitve**

Zdravstvene preglede bo opravljala **Nada Janjatovič**, dr. med. spec.

Za naročitev in sprejem pokličite sestre na tel.: **05/66 350 11** in sicer **od 7. ure do 8.30.** Zdravnica bo opravljala preglede v dopoldanskih urah **od ponedeljka do petka.**

S seboj prinesete zdravstveno kartico, člansko izkaznico zbornice Mozaik podjetnih, napotnico (obr. 8.204 ali obr. 8.205) in očala v primeru, da jih uporabljate. Bodite tešči!

## PRIDOBIVANJE FINANČNIH VIROV



**dr. Cveto Križan**  
Elcom In, d.o.o.

### Brezplačno svetovanje iz področja pridobivanja finančnih virov

- sreda: od 09. do 10. ure** - na sedežu OOOZ Koper po predhodni najavi (najkasneje v predhodnem tednu) na OOOZ Koper, tel. **05/61 390 00** ali **05/61 390 12** ali **05/61 390 13**

### Svetovanje zajema

- svetovanje na področju financiranja razvojnih investicij in pridobivanja nepovratnih sredstev iz EU skladov.
- svetovanje članom pri pripravi prijave dokumentacije oz. zahtevka za financiranje za razpise, ki ne zahtevajo obsežne dokumentacije.

## INFORMACIJE OZS



### Prijava na spletni portal OZS

Na portal **www.ozs.si** se prijavite z:

- uporabniškim imenom:** vaša številka kartice Mozaik podjetnih (vpisana tako na čelni strani kartice kot na hrbtni strani pod črtno kodo)
- geslom**, ki ste ga prejeli z računom za članarino za september 2013 in je navedeno na dnu računa

Če gesla ne najdete posredujte zahtevek preko e-pošte na **registracija@ozs.si**. Geslo bo na e-mail, s katerega boste zahtevek poslali, posredovano v najkrajšem možnem času.

### Svetovalni center OZS

telefon: **01/5830 810** - fax: **01/5830 583**  
e-naslov: **svetovanje@ozs.si** - spletna stran: **www.ozs.si**

Svetovanja in popuste lahko koristijo le člani s poravnano članarino zbornici.

### Koprski obrtniške novice

Izdajatelj: Območna obrtno-podjetniška zbornica Koper  
Urednica: Elide Laginja - sodelavka: Andreja Kozlovič  
Oblikovanje in tehnična ureditev: Premo d.o.o.

Tisk: Tiskarna VEK Koper - naklada: 1100 izvodov  
Letno izide 10 števil glasila  
Člani OOOZ Koper prejemajo glasilo brezplačno

# Kaj je in kaj ni delo na črno

Prenovljen Zakon o delu na črno je stopil v veljavo 20. maja 2014, začel pa se je uporabljati 18. avgusta 2014. Zaradi pomembnosti predpisa, objavljamo bistvene sestavine zakona, ki bodo članom gotovo v pomoč pri zaposlovanju in najemanju dela.

Zakon določa kaj je in kaj ni delo na črno, kako prijaviti kršitev, predvideva pa tudi precej višje globe za kršitelje.

## Pogodba mora biti vedno na mestu opravljanja dela

Posameznik, ki opravlja delo preko podjetne, avtorske, ali pogodbe o začasnem delu, mora imeti med opravljanjem dela, vedno pri sebi podpisano pogodbo. Kazen za delavca za to kršitev znaša od 100 do 2.500 EUR.

## Kaj se šteje za delo oz. zaposlovanje na črno?

### Delo na črno je če:

- podjetje opravlja dejavnost, ki ni določena v ustanovitvenem aktu, ali če nima z zakonom predpisanih listin o izpolnjevanju pogojev za opravljanje dejavnosti, določene v ustanovitvenem aktu,
- samosojni podjetnik opravlja dejavnost, ki ni vpisana v register, ali nima z zakonom predpisanih listin o izpolnjevanju pogojev za opravljanje te dejavnosti, podjetje oz. s.p. opravlja dejavnost kljub prepovedi opravljanja dejavnosti, tuj pravni subjekt opravlja dejavnost v Republiki Sloveniji brez registrirane podružnice ali brez predpisanega dovoljenja,
- pravni subjekt, ki ima sedež v državi članici Evropske unije, Evropskem gospodarskem prostoru ali Švicarski konfederaciji, ne opravlja dejavnosti storitev v skladu z zakonom, ki ureja storitve na notranjem trgu,
- posameznik opravlja dejavnost ali delo in ni vpisan ali nima priglašene dela, kakor to določa ta ali drugi zakoni.

Prepovedano je tudi **omogočanje dela na črno**, torej dejanje, s katerim delodajalec ali posameznik sklene pogodbo ali omogoči opravljanje dela na črno eni ali več osebam, za katere ve, da opravljajo delo na črno.

### Zaposlovanje na črno je, če delodajalec:

- omogoči delo posamezniku, s katerim ni sklenil pogodbe o zaposlitvi oziroma ki ga ni prijavil v obvezna socialna zavarovanja ali ga je v času trajanja delovnega razmerja odjavil iz obveznih socialnih zavarovanj,
- omogoči delo posamezniku, s katerim ni sklenil pogodbe civilnega prava, na podlagi katere se lahko opravlja delo, oziroma ki ga ni prijavil v obvezna socialna zavarovanja, z upokojevcem ni sklenil pogodbe o opravljanju začasnega ali občasnega dela v skladu z zakonom, ki ureja trg dela,
- omogoči delo dijaku ali študentu v nasprotju s predpisi, ki urejajo občasno ali začasno delo dijakov in študentov,
- zaposli tujca ali osebo brez državljanstva v nasprotju s predpisi o zaposlovanju tujcev, ali nezakonito zaposli državljan tretje države.

Za zaposlovanje na črno se šteje tudi, kadar posameznik zaposli posameznika, da zanj opravlja delo na črno. Kot zaposlovanje na črno se ne smatra tudi brezplačna pomoč na kmetijah, planinah in skupnih pašnikih ob sezonskih konicah.

## Kaj ni delo oz. zaposlovanje na črno?

### Sosedska pomoč

Za sosedsko pomoč se štejejo opravljanje dela med sosedi posamezniki, kadar med njimi obstaja določena bližina prebivanja, če med njimi ni sklenjene pogodbe in je delo opravljeno brez plačila, kakor tudi druge oblike sosedске pomoči, določene v drugem zakonu.

### Sorodstvena pomoč

Za sorodstveno pomoč se šteje brezplačno opravljanje del in storitev, kadar jih posameznik opravlja za zakonca ali osebo, s katero živi v zunajzakonski skupnosti, partnerja v registrirani

istospolni skupnosti ali za osebe, s katerimi je v sorodstvu v ravni vrsti ali stranski vrsti do vštetelega tretjega kolena ter v sorodstvu po svaštvu do vštetelega drugega kolena.

#### Nujno delo

Za opravljanje nujnih del za preprečitev nesreč ali odstranitev posledic naravnih in drugih nesreč se štejejo vsa dela, ki so namenjena preprečevanju naravnih nesreč ali odstranjevanju posledic naravnih in drugih nesreč.

#### Humanitarno in dobrodelno delo

To je brezplačno opravljanje dela za organizacije, ki imajo status humanitarne, karitativne ali invalidske organizacije.

Za humanitarno delo se šteje tudi brezplačno opravljanje dela za zagotovitev pripravljenosti, usposobljenosti in izvajanje nalog zaščite, reševanja in pomoči v nevladnih organizacijah, ki delujejo v javnem interesu na področju varstva pred naravnimi in drugimi nesrečami v skladu s predpisi.

Prostovoljsko delo je opravljanje dela v skladu z zakonom, ki ureja prostovoljstvo.

Dobrodelno delo je brezplačno opravljanje dela, ki je namenjeno varovancem v vzgojnovarstvenih zavodih, predšolskim otrokom, učencem, dijakom in študentom v izobraževalnih zavodih, pacientom v bolnišnicah ter osebam v domovih za ostarele.

### Osebnopolnilno delo

#### Kaj je osebno dopolnilno delo in kdo ga lahko opravlja?

Za osebno dopolnilno delo se štejejo manjša dela, pomoči v gospodinjstvu, obiranje gozdnih sadežev, izdelovanje izdelkov domače in umetne obrti, ipd.

Dela, ki se lahko opravljajo preko osebnega dopolnilnega dela in osebe, ki ta dela lahko opravljajo opredeljuje *Pravilnik o delih, ki se štejejo za osebno dopolnilno delo ter o postopku priglasitve teh del* (Uradni list RS, št.30/02), ki se uporablja do začetka veljavnosti novega podzakonskega akta.

Posameznik, ki bi opravljal osebno dopolnilno delo, mora najprej na svoji upravni enoti podati posebno vlogo, in se vpisati v seznam zavezancev ki opravljajo osebno dopolnilno delo. Ko je vpisan v seznam, lahko prične z opravljanjem dopolnilnega dela. Letni prihodki iz naslova opravljanja tega dela ne smejo presegati minimalne letne plače v Republiki Sloveniji iz preteklega leta. Za opravljena dela mora izdati račun najmanj v dveh izvodih, od katerih prejme enega kupec. Kopije računov mora hraniti 10 let.

Prav tako mora posameznik, ki opravlja osebno dopolnilno delo, davčnemu uradu trimesečno do desetega dne v mesecu na posebnem obrazcu dostaviti podatke o doseženem prihodku iz naslova osebnega dopolnilnega dela za preteklo 3 mesece. V podatkih o doseženem prihodku morajo biti navedeni skupni znesek doseženega prihodka ter posamezni zneski in številke ter datumi računov, ki so bili izstavljeni za opravljeno osebno dopolnilno delo.

### Kratkotrajno delo

#### Kratkotrajno delo lahko uporabljajo:

- podjetja z vsaj 1 in največ 10 zaposlenimi,
- zavodi z vsaj 1 in največ 10 zaposlenimi,
- s.p.-ji z največ 10 zaposlenimi.

#### Gre za brezplačno opravljanje dela s strani:

- zakonca, zunajzakonskega partnerja ali partnerja v registrirani istospolni skupnosti lastnika ali solastnika mikrodružbe ali zavoda ali samozaposlene osebe,
- zakonca, zunajzakonskega partnerja ali partnerja v registrirani istospolni skupnosti enega od staršev lastnika ali solastnika mikrodružbe ali zavoda ali samozaposlene osebe,
- osebe, s katero je lastnik ali solastnik mikrodružbe ali zavoda ali samozaposlene osebe v sorodu v ravni vrsti do prvega kolena,
- staršev oz. otrok zakonca ali zunajzakonskega partnerja ali partnerja v registrirani istospolni skupnosti lastnika ali solastnika mikrodružbe ali zavoda ali samozaposlene osebe.

To delo osebe lahko traja največ 40 ur mesečno, uporabljajo pa se predpisi glede zaposlovanja oseb, mlajših od 18 let, delovnega časa, nočnega dela, odmorov in počitkov ter varstva nekaterih kategorij delavcev opravljati v skladu s predpisi o delovnih razmerjih in predpisi o varnosti in zdravju pri delu.

Delodajalec mora voditi evidenco o opravljenem kratkotrajnem delu. Evidenco mora predložiti v podpis osebi, ki opravlja kratkotrajno delo, dnevno ob začetku in zaključku opravljanja kratkotrajnega dela, ter jo za potrebe nadzora, hraniti še dve leti po prenehanju opravljanja kratkotrajnega dela osebe, ki je to delo opravljala.

### Kdo nadzoruje delo na črno

Po novem kršitve na področju dela na črno preiskuje in nadzira FURS (Finančna uprava RS - združena DURS in CURS). Kršitve preverjajo tudi na terenu, vsak posameznik pa lahko poda tudi anonimno prijavo na **080 11 22** ali na e-naslov: **fu@gov.si**

### Višje kazni za kršitelje

Novi zakon predvideva tudi višje globe za kršitelje, predvsem za šušmarje. Višino glob predpisuje **Zakon o preprečevanju dela na črno, v členih od 21 do 26**, nekaj pa jih izpostavljam spodaj:

- če podjetje ali s.p. opravlja dejavnost, za katero ni registrirano: od 2.000 do 26.000 EUR (od 520 do 2.600 EUR za odgovorno osebo),
- če posameznik opravlja dejavnost, za katero ni registriran: od 1.000 do 7.000 EUR, če delodajalec omogoči opravljanje dela na črno eni ali več osebam, za katere ve, da opravljajo delo na črno: od 2.600 do 15.600 EUR (od 420 do 1.600 EUR za odgovorno osebo / od 1.000 do 5.000 EUR za posameznika),
- če delodajalec (ki ni posameznik):
  - omogoči delo posamezniku, s katerim ni sklenil pogodbe o zaposlitvi, oz. ga ni prijavil v obvezna socialna zavarovanja, ali ga je v času trajanja delovnega razmerja,
  - omogoči delo posamezniku, s katerim ni sklenil pogodbe civilnega prava, na podlagi katere se lahko opravlja delo, oziroma ki ga ni zavaroval v skladu z zakoni, ki urejajo obvezna socialna zavarovanja, ali z upokojevcem ni sklenil pogodbe o opravljanju začasnega ali občasnega dela,
  - omogoči delo dijaku ali študentu v nasprotju s predpisi, ki urejajo občasno ali začasno delo dijakov in študentov,
  - zaposli tujca ali osebo brez državljanstva v nasprotju s predpisi o zaposlovanju tujcev,
  - nezakonito zaposli državljana tretje države, znaša globa od 2.000 do 26.000 EUR (od 500 do 2.500 EUR za odgovorno osebo).
- Če posameznik, v svojem imenu in za svoj račun zaposli posameznika, ki zanj opravlja delo na črno, znaša globa od 1.000 do 5.000 EUR.
- Za posameznike, ki opravljajo delo na črno pri delodajalcu, globe znašajo od 500 do 2.500 EUR. Delavca pa se ne kaznuje, če še preden je uveden postopek nadzora po tem zakonu, prijavi delodajalca.

Vir: [www.informiran.si](http://www.informiran.si)

Za svetovanje in pomoč pri pripravi pogodb in drugih aktov se lahko obrnete na **OOZ Koper**.

Pogodbe in druge listine si lahko izdelate tudi sami na spletni strani **www.informiran.si**.

Člani OOZ Koper imate na veljavne cene **15% popust** po predračunu.

Za naročilo pokličete tel. **051/204 821**  
- **Alen Borišek**

### Popravek

V junijski številki Koprskih obrtniških novic je pomotoma izpadla ena od fotografij jubilarov, ki so prejeli priznanje za 10 let dejavnosti. Prejemnikom priznanj na fotografiji se za napako opravičujemo.



Prejemniki priznanj za 10 let dejavnosti (z leve)

**Marzi Franka** - oljarstvo  
**Pucer Aleš** - servis aparatov  
**Gaberšek Stanko** - zaključna gradbena dela  
**Imširovič Mersud** - ključavničarstvo

**Grabar Bojan** - svečarstvo  
**Furlan Rado** - mizarstvo  
**Baril d.o.o.** - proizvodnja piva

## Seminar e-računi

Od 1. januarja 2015 dalje se bodo proračunskim uporabnikom, skladno z Zakonom o opravljanju plačilnih storitev za proračunske uporabnike (ZOPSPU-A), morali izstavljati računi le še v elektronski obliki. Sprememba bo vplivala na vse, ki poslušate ali pa še boste poslovali s proračunskimi uporabniki (državne institucije, šole, vrtci, policija, idr.)

OOZ Koper v sodelovanju z Inštitutom za računovodstvo iz Ljubljane organizira seminar e-računi,

**v ponedeljek, 22. septembra 2014 ob 9. uri, v zeleni dvorani Obrtniškega doma, Staničev trg 1, Koper**

## Program seminarja

- kaj je e-račun in kaj ni e-račun
- za koga velja obveza za e-račun
- izdani in prejeti e-računi
- vidik davkov in e-računi
- oblika zapisa podatkov
- kdo je ponudnik e-računov
- hramba e-računov
- kaj, če nimam tehnične podpore
- funkcija UJP (Uprava Republike Slovenije za javna plačila)
- podpisi, žigi
- knjiženje
- likvidiranje
- vloga računovodskih servisov

**Naj vas opozorimo, da standardni račun poslan po elektronski pošti ne predstavlja elektronskega računa.**

## Trajanje seminarja

Seminar traja **3 šolske ure**.

**Predavateljica**  
**mag. Tanja Urbanija**

## Cena

Člani zbornice (ena oseba po članu) s poravnano članarino plačate participacijo v višini **10,00 EUR** (DDV vključen), ostali udeleženci **50,00 EUR** (DDV vključen).

## Plačilo

Ob prijavi plačate participacijo na TRR OOZ Koper št. **10100 00351 70352** odprt pri banki Koper, namen plačila: **seminar e-računi**, ali osebno na blagajni OOZ Koper.

## Prijave

Prijavnico pošljite na **OOZ Koper, Staničev trg 1, 6000 Koper** ali na fax: **05/6271 917** oziroma na e-naslov: **andreja.kozlovic@ozs.si**. Prijavi priložite dokazilo o plačilu.

## Rok prijave

**do srede, 17. septembra 2014,** oziroma do zasedbe prostih mest.

**inštitut**  
za računovodstvo

## Prijavnica za seminar e-računi, 22. september 2014

Naziv firme (s.p., d.o.o., ...)	Davčni zavezanec <input type="checkbox"/> DA <input type="checkbox"/> NE
Naslov	ID za DDV
Priimek in ime udeleženca	Član zbornice <input type="checkbox"/> DA <input type="checkbox"/> NE
GSM telefon	Št. kartice Mozaik
Stacionarni telefon	Datum
Prijavnico dostavite na sedež OOZ Koper, Staničev trg 1, Koper, pošljete po faxu: 05/6271 917 ali na e-naslov: andreja.kozlovic@ozs.si	Podpis in žig
Plačano dne <input type="checkbox"/> na TRR <input type="checkbox"/> na blagajni OOZ	

Brezplačno predavanje  
Prenos podjetja

Imate družinsko podjetje – s.p.? **Razmišljate o prenosu dejavnosti na naslednike?** Nova pokojninska zakonodaja je marsikaterega upokojenega s.p.-ja prisilila, da razmisli o prenosu ali preoblikovanju podjetja. Se vam zdi, da je prepis enostaven? Potrebno je vedeti, da za uspešen prenos podjetja ni dovolj računovodski vidik, saj gre za zahtevno kombinacijo lastniških, organizacijskih, pravnih, finančnih in davčnih vidikov. Marsikateri podjetnik tudi zmotno misli, da se postopek lahko izpelje v nekaj dneh. **Žal ne, to je proces, ki v povprečju traja 3 mesece.**

Člane zbornice vabimo na brezplačno predavanje na temo prenos podjetja, ki bo

**v četrtek, 2. oktobra 2014 ob 16. uri, v zeleni dvorani Obrtniškega doma, Staničev trg 1, Koper**

Dve uri trajajoče predavanje je namenjeno prenosnikom in naslednikom dejavnosti. Cilj predavanja je seznanitev podjetnikov z možnostmi za uspešno izveden prenos s splošnimi zakonskimi predpisi in kaj vse je potrebno postoriti za davčno nevtralen prenos dejavnosti.

Predavanje je informativnega značaja in ni namenjeno računovodjem, saj se o podrobnostih tematike ne bo govorilo.

## Glavne teme predavanja

- konflikti med generacijama in potomci,
- problematika prenosa in prevzema podjetja,
- kako razdelimo lastništvo podjetja,
- kaj moramo storiti, da bo podjetje dolgoročno uspešno,
- postopek davčno nevtralnega prenosa, ki ga je potrebno opraviti.

Več o samem predavanju na **www.prenospodjetja.si**

## Prijave

**Andreja Kozlovič**, telefon: **05/61 390 13** ali **041/725 125** ali na e-naslov: **andreja.kozlovic@ozs.si**.

## Rok prijave

**torek, 30. september 2014**

Predstavniki OOZ Koper v sekcijah in organih  
OZS za mandat 2014 - 2018

## Skupščina OZS



Interese članov Območne obrtno-podjetniške zbornice Koper bo v skupščini OZS, najvišjem organu Obrtno-podjetniške zbornice Slovenije, zastopala **Tamara Hlede**, članica skupščine in upravnega odbora OOZ Koper ter dolgoletna aktivna članica Sekcije kozmetikov OOZ Koper.

## Upravni odbori sekcij OZS

Območna obrtno-podjetniška zbornica Koper ima svoje predstavnike tudi v osmih od tridesetih upravnih odborov sekcij Obrtno-podjetniške zbornice Slovenije. To so:



**Marjan Starc**  
sekcija za domačo in umetnostno obrt



**Maja Kolnik Švara**  
sekcija kozmetikov



**Silva Baruca Jakomin**  
podpredsednica sekcije frizerjev in poslanka sekcije frizerjev v skupščini OZS



**Mario Zadel** -  
sekcija za promet

## Nadzorni odbor OZS



OOZ Koper ima svojega predstavnika tudi v nadzornem odboru OZS. Funkcijo člana odbora bo opravljal **Vojko Valič**, podpredsednik Upravnega odbora OOZ Koper.



**Zlatko Kalšnik**  
sekcija gradbincev



**Dimitrij Vivoda**  
sekcija slikopleskarjev, fasaderjev in črkoslikarjev



**Edi Knez**  
sekcija kleparjev in krovcev



**Slavko Vižintin**  
predsednik sekcije steklarjev in poslanec sekcije steklarjev v skupščini OZS

Vsem izvoljenim iskreno čestitam za izvolitev.

Od izvoljenih pričakujemo, da bodo zavzeto in odgovorno zagovarjali interese članov.

# Izlet Avstrijska Koroška



Člane OOO Koper vabimo na letni izlet na

## Avstrijsko Koroško 17. in 18. oktobra 2014

### Program

#### 1. dan - petek, 17. oktober 2014:

**Koper - Ostrovica - Celovec - Gosposvetsko polje - Celovec**  
Ob 7. uri zjutraj odhod avtobusa iz Kopra (zbirališče potnikov na avtobusni postaji pred trgovino Oviessa). Pot nas pelje v smeri proti mejnemu prehodu z Avstrijo/Koroško Ljubelj do kraja kjer leži znameniti **grad Ostrovica** (nemško Burg Hochosterwitz). Sledi postanek in samo zunanji ogled gradu.

Grad Ostrovica je eden najslikovitejših gradov v Avstriji. Stoji na 160 m visoki osamelih apnenčasti skalni vzpetini (681 mnm), ki se dviguje nad dolino. V jasnem vremenu je grad viden že z razdalje 30 ali več kilometrov. Leta 1994 je bil grad nominiran za vpis na Unescov seznam svetovne dediščine. Značilnost gradu je 14 obrambnih vrat s petimi dviznimi mostovi nad »volčjimi jamami«, ki so služili zaščiti pred turškimi vpadi. V arhitekturni podobi, kakršna je od 16. stoletja do današnjih dni, ni bil grad nikoli premagan.

Pot nadaljujemo do mesta **Celovec**. Sledi voden ogled po mestu, glavnemu kulturnemu središču avstrijske Koroške. Ogledali si bomo glavne znamenitosti mesta: **Novi in Stari trg, spomenik Marije Terezije, Zmajev vodnjak** in zaključili ob dobrem domačem kosilu v mestu. Popoldan nadaljevanje vožnje do **Gosposvetskega polja**. Ogledali si bomo cerkev **Gospo Svete in knežji kamen**, kjer so dolgo let ustoličevali karantanske vojvode ter tako spoznavali zgodovino Slovencev. Gosposvetsko polje je kraj starodavnega kronanja vojvod. Obred je do leta 1414 potekal v slovenščini. V bližini se nahaja cerkev Gospo Svete, ki stoji na mestu prve cerkve, ki jo je dal postaviti škof Modest že davnega leta 750, ko se je pričelo pokristjanjevanje Slovencev.

Namestitev v neposredni bližini mesta in nočitev v večerjo v hotelu.

#### 2. dan - sobota 18. oktober 2014

#### Celovec - Vrbsko jezero - jezero Maria Worth - Koper

Po zajtrku nas bo pot peljala do bližnjega **Vrbskega jezera**, največjega na Koroškem, obdanega s številnimi čudovitimi vrtovi in gradovi.

Sledi vožnja do kraja ob južnem delu **jezera Maria Worth**, sprehod po znamenitemu in največjemu turističnem kraju ob jezeru. Vkrkali se bomo na ladjo za kratko krožno vožnjo po jezeru. V popoldanskem času je organizirano kosilo z vinsko pokušino lokalnih vin. Vožnja proti domu pozno popoldan in prihod v Koper v večernih urah.

### Cena

Cena za člane OOO Koper (OOO Koper krije vse stroške prevoza)

**163,00 EUR** najmanj 30 prijavljenih

**157,00 EUR** najmanj 40 prijavljenih

Cena za zunanje udeležence

**194,00 EUR** najmanj 30 prijavljenih

**185,00 EUR** najmanj 40 prijavljenih

### Cena vključuje

en polpenzion v dvoposteljni sobi, v hotelu 3\*-4\*, v Celovcu, kosilo 1. in 2. dan po programu (pijača ni vključena), vinsko pokušino, vožnjo z ladjo po Vrbskem jezeru, vodenje in organizacija izleta. Doplacilo: za 1/1 sobo 18,00 EUR

### Prijava

Prijavite se v turistični agenciji **Intelekt, Pristaniška 27a, Koper.**

**Urniki za prijave:** od ponedeljka do petka od 9. do 13. ure in od 14. do 17. ure.

### Informacije

Za informacije pokličite **Deano Dilica, telefon 05/66 25 472.**

### Plačilo

Ob prijavi v poslovalnici turistične agencije Intelekt, p.e. Koper, Pristaniška 27a, vplačate **člani OOO Koper s poravnano članarino znesek v višini 163,00 EUR.** Partnerji članov oziroma zunanji udeleženci plačajo ceno v višini 194,00 EUR. V primeru, da bo število potnikov višje ali nižje, bomo znesek poračunali pred odhodom. Plačilo je možno z gotovino, preko elektronske banke ali pa z bankomat maestro kartico. **Ob plačilu morate izpolniti prijavitni obrazec, ki vam ga izda osebje turistične agencije.**

### Rok prijave

**sreda, 24. september 2014**

# Vabilo k sodelovanju na Istrskem obrtnem sejmu v Puli, 2. do 5. oktober 2014



Obrtnička komora Istarske županije organizira že 17. istrski obrtni sejem, ki se bo odvijal

**od četrta 2. oktobra do nedelje 5. oktobra 2014,  
v Puli, Hrvaška**

Istrska obrtna zbornica nam je ponudila možnost, da se **tudi letos predstavimo na sejmu** in tako sejemsko dogajanje popestrimo z nastopom slovenskih podjetij.

Člane OOO Koper, ki bi se želeli predstaviti na tem sejmu vabimo, da to sporočite **Andreji Kozlovič**, na tel. **05/613-90-13** ali **05/613-90-00**, najkasneje do **torka, 16. septembra 2014.**

OOO Koper bo nastopila na sejmu kolikor bi se za nastop odločili najmanj trije člani. Zbornica bo v tem primeru stroške delno sofinancirala, o čemer bo odločal Upravni odbor na podlagi prejetih prijav in potreb.

## Upokojenci želijo delati, a se bojijo odvzema polne pokojnine

V Obrtno-podjetniški zbornici Slovenije (OZS) ugotavljajo, da je sedanja zakonska ureditev, ki omogoča opravljanje dejavnosti upokojenih samostojnih podjetnikov, povsem neustrezna. Konec letošnjega leta bodo morali namreč upokojeni samostojni podjetniki zapreti svoja podjetja, če bodo želeli obdržati svoje prislužene pokojnine v celoti.

»Ocenjujemo, da se večina upokojenih espejev ne bo odločila za t.i. polovično reaktivacijo, kar bi pomenilo polovično zamrznitev pokojnine. Večina bo svoja podjetja raje zaprla, nekateri bodo svoje storitve opravljali na črno, država pa tako ne bo deležna plačila davkov in prispevkov. Zaposleni pri njih bodo izgubili delo in bodo prav tako postali breme za državo. Če želi podjetnik v pokoju opravljati še svojo samostojno dejavnost, je torej koristno tudi za državo,« pojasnjuje Dušan Bavec, svetovalec pri OZS.

Po mnenju OZS je pokojnina na podlagi dolgoletnega plačevanja prispevkov zaslužena pravica zavarovanja, do katere bo posameznik upravičen, četudi dejavnosti nima več. Zakonodajca mora podjetniku omogočiti uživanje celotne pokojnine, kljub temu, da ob tem

opravlja še svojo samostojno dejavnost. Če upokojenec, kljub uveljavitvi polne pokojnine, še naprej opravlja določeno samostojno dejavnost, imajo od tega koristi vsi – upokojenci, država in ostali državljani:

- manj bo sive ekonomije, dela na črno oz. šušmarjev;
- državne blagajne (ZPIZ, ZZZS, državni proračun) bodo dobile več prilivov kot sedaj, poleg višjega pavšalnega prispevka še prispevke za zaposlene delavce;
- potrošniki bodo imeli večjo ponudbo; preprečili bomo izumrtje drobne obrti;
- upokojeni espeji tako ohranijo aktivno starost, kar posledično pozitivno vpliva na njihov materialni, zdravstveni in psihosocialni položaj;
- zmanjša se število brezposelnih, saj imajo mnogi upokojeni espeji tudi zaposlene delavce;
- starejši espeji, ki dobivajo tudi pokojnino in niso odvisni zgolj od trga, bodo lažje izvajali mentorstvo in prenašali svoje znanje na mlajše generacije, ki vstopajo na trg dela.

OZS skrbi, v kakšnem finančnem in psihosocialnem položaju bodo živeli upokojenci v bodoče, zato predlaga spremembo pokojninske zakonodaje v delu, ki za uveljavitev celotne pokojnine od zavarovanca zahteva zapiranje espeja. Problem je, kako bo Zavod za pokojninsko in invalidsko zavarovanje v bodoče zagotavljal pravice zavarovancev iz pokojninskega in invalidskega zavarovanja in kako bo uspela država iz proračuna zagotavljati trajni primanjkljaj v pokojninski blagajni, ki vsako leto znaša cca. 1,5 milijarde evrov.

S sprejemom predloga OZS bi se približali zakonski ureditvi, ki že velja za kategorijo kmetov. Prav tako bi se do določene mere izenačili s kategorijo upokojencev, ki sedaj lahko brez škodljivega vpliva na pokojnino, iz naslova civilnopравниh pogodb (npr.: podjetna, avtorska), prejemajo zneske brez omejitev.

*Sporočilo za javnost OZS,  
z dne 12. avgust 2014*

## ODDAMO POSLOVNI PROSTOR

### POTREBUJETE MAJHEN ATRAKTIVEN KOTIČEK ZA OPRAVLJANJE DEJAVNOSTI?

V pritličju **obrtniškega doma v Kopru** ugodno oddamo majhen atraktiven poslovni prostor v velikosti cca **4 m<sup>2</sup>**.

Prostor si lahko ogledate v času uradnih ur zbornice. Za podrobnejše informacije lahko pokličete sekretarko zbornice Elide Laginja, tel. 05/61 390 12



Obrtno-podjetniška zbornica Slovenije  
**VABI K VPISU NA MOJSTRSKI IZPIT**  
 za 52 različnih mojstrskih nazivov



**Pristopni rok: 7. oktober 2014**  
**Rok za oddajo vlog: 26. september 2014**

Več informacij na: [www.ozs.si](http://www.ozs.si), [info@ozs.si](mailto:info@ozs.si) in 01/58 30 500

## Postanite pravi mojster

Obrtno-podjetniška zbornica Slovenije vabi k vpisu na mojstrski izpit za enega od 52 mojstrskih nazivov. Vpis je možen skozi celo leto. Pridobljen mojstrski naziv pomeni odlično priložnost za večjo zaposljivost v izbranem poklicu, za podjetje pa konkurenčno prednost v dejavnosti, saj se z uporabo blagovne znamke »Mojster« poudari odličnost izdelkov ali storitev, poleg tega prinaša še številne druge prednosti.

### Zakaj bi se odločili za pridobitev naziva mojster?

- ker prinaša srednjo strokovno izobrazbo
- ker daje možnost nadaljevanja šolanja na višjih strokovnih šolah
- ker boste lahko kot mentor v obratovalnici izobraževali dijake
- ker boste izpolnjevali kvalifikacijski pogoj za opravljanje nekaterih obrtnih dejavnosti
- ker boste lahko odgovorni vodja posameznih del na objektu (poklici, vezani na Zakon o graditvi objektov)
- ker boste lahko uporabljali blagovno znamko **mojster**, ki predstavlja znak kakovosti obrtnih izdelkov in storitev.

Za dodatne informacije lahko pokličete **Jasmino Vučajnik, tel. 01/58 605 47** ali **Suzano Kljun, tel. 01/58 305 74**



## Sekcija frizerjev

## Sofinanciranje ogleda frizerskih dogodkov

Zbor članov Sekcije frizerjev OOO Koper je 27. avgusta 2014 določil nekatere aktivnosti, ki jih bo zbornica sofinancirala članom. Članom sekcije frizerjev s poravnano članarino bo zbornica delno sofinancirala stroške naslednjih frizerskih dogodkov:



### 15. slovenski frizerski festival, 19. oktober 2014, Cankarjev domu v Ljubljani

Za člane sekcije frizerjev OOO Koper smo rezervirali nekaj vstopnic, zato ob naročilu le teh opozorite, da ste člani OOO Koper. Vstopnice lahko naročite na telefon **051/604 207** ali **01/565 51 71** oziroma preko e-maila: [nolas@siol.net](mailto:nolas@siol.net). Kolikor bo iz naše zbornice prijavljenih vsaj 10 članov, nam organizator zagotavlja še 10 % dodatnega popusta na predprodajno ceno vstopnice, ki bi tako znašala 45 EUR + DDV. Predprodajna cena velja do 22. septembra 2014.

Zbornica bo članom s poravnano članarino stroške ogleda Slovenskega frizerskega festivala še **dodatno sofinancirala** in sicer **v višini do 70 %, vendar ne več kot 50,00 EUR**, na podlagi oddane vloge člana in ustreznih dokazil (o plačilu in udeležbi).



### Salon International London 2014, od 11. do 13. oktobra 2014, London

Zbornica bo članom sekcije s poravnano članarino sofinancirala stroške ogleda sejma Salon International London 2014 **v višini do 70 % vendar ne več kot 150,00 EUR**, o čemer bo odločil Upravni odbor zbornice na podlagi oddane vloge člana in ustreznih dokazil (o plačilu in udeležbi).

**Obisk dogodkov si člani organizirajo sami.**

**11-13 OCTOBER**  
**EXCEL LONDON**

## Sekcija gostincev in živilcev

## Brezplačno predavanje o HACCP in alergenih

Sekcija za gostinstvo in turizem pri OZS v sodelovanju z območnimi obrtno-podjetniškimi zbornicami organizira brezplačno predavanje **O HACCP sistemu in novi zakonodaji na področju označevanja alergenov v gostinskih obratih**

**v torek 23. septembra 2014 ob 14. uri, v zeleni dvorani Obrtniškega doma, Staničev trg 1, Koper**

**S 13. decembrom 2014 bo v celotni Evropski uniji (vključno s Slovenijo) pričela veljati nova Uredba o zagotavljanju informacij o živilih potrošnikom, ki med drugim uvaja tudi označevanje alergenov v obratih javne prehrane za živila, ki niso predpakirana.**

Poleg pregleda aktualnih zadev na področju izvajanja dobre higienske prakse in sistema HACCP skladno s smernicami dobre higienske prakse in HACCP za gostinstvo, bo predstavljena problematika alergenov, kot dejavnika tveganja za zdravje potrošnika. Poseben poudarek bo na predstavitvi novosti, ki se na podlagi nove uredbe obetajo nosilcem živilske dejavnosti v gostinstvu. Predstavljeni bodo različni pristopi, kako tovrstne

novosti vpeljati v obstoječi delovni proces. Podane bodo usmeritve v zvezi z dobro higiensko in dobro proizvodno prakso na področju obvladovanja alergenov v gostinstvu in smernice glede komunikacije z gostom v zvezi s tem. Poseben poudarek bo na ukrepih, kako v delovnem procesu preprečiti navzkrižno onesnaženje živil z snovmi, ki lahko povzročajo alergije ali preobčutljivosti v fazi njihovega shranjevanja ali priprave gotove jedi.

**Izobraževanje je namenjeno tako nosilcem živilske dejavnosti, kuhinjskemu osebju, ki hrano pripravlja in zaradi pomena ustrezne komunikacije z gostom tudi strežnemu osebju.**

### Cena

Za člane zbornice s poravnano članarino je udeležba na izobraževanju **brezplačna**, ostali udeleženci plačajo ceno v višini 40,00 EUR (DDV vključen).

### Prijave

Prijavite se **Andreji Kozlovič** na telefon **05/61 390 13, 041/725 125** ali na e-naslov: [andreja.kozlovic@ozs.si](mailto:andreja.kozlovic@ozs.si)

### Rok prijave

**do ponedeljka, 22. septembra 2014**

Udeleženci prejmete potrdilo o udeležbi.

## Označevanje alergenov

V Uradnem listu je bila objavljena Uredba o izvajanju Uredbe (EC) 1169/2011 o zagotavljanju informacij o živilih potrošnikom (v nadaljevanju uredba), ki določa izvajanje uradnega nadzora in kazenske določbe. Uredba (EC) 1169/2011 sicer ureja področje splošnega označevanja živil. Uredba prinaša za nosilce živilskih dejavnosti kar nekaj novosti. Uredba v delu, ki se nanaša na obrate javne prehrane, stopi v veljavo **13. decembra 2014**.

Sekcija za gostinstvo in turizem je na Upravo RS za varno, hrano, veterinarstvo in varstvo rastlin (v nadaljevanju UVHVVR) pri Ministrstvu za kmetijstvo in okolje zaprosila za dodatna pojasnila glede označevanja alergenov v živilih, ki se prodajajo v obratih javne prehrane. Sekcija je hkrati opozorila na neizvedljivost označevanja alergenov v praksi pri gostincih in na morebitne velike dodatne administrativne in finančne obveznosti.

Ko nam bo UVHVVR posredovala natančna navodila in pojasnila, kako izvajati določila uredbe v praksi bomo, o tem obvestili tudi vse člane Sekcije za gostinstvo in turizem. Ta uredba povzema uredbo evropske komisije 1169/2011, ki velja za vse države članice EU. V kolikor bodo določila uredbe veljala za vse gostince, se bo sekcija zavzemala, da bo uveljavitev uredbe decembra 2014, čim bolj enostavna za naše člane.

## Nov Pravilnik o minimalnih tehničnih pogojih in o obsegu storitev za opravljanje gostinske dejavnosti

V Uradnem listu RS 21/2014 je bil 28. marca 2014 objavljen Pravilnik o minimalnih tehničnih pogojih in o obsegu storitev za opravljanje gostinske dejavnosti, ki začel veljati 12. aprila 2014 (v nadaljevanju pravilnik).

Za uskladitev minimalnih tehničnih pogojev in pogojev glede storitev z določbami pravilnika imajo vsi, ki opravljajo gostinsko dejavnost **šestmesečni rok**, saj pravilnik ne prinaša nobenih novih zahtev, ki bi terjale gradbene posege. Zaradi velikega števila sicer manjših sprememb in dopolnitev je ministrstvo pripravilo predlog novega pravilnika, ki pa ohranja strukturo veljavnega. Sekcija je v lanskem letu sodelovala pri pripravi pripomb in dopolnitev, velika večina pripomb je

bila upoštevana.

Pri pripravi predloga novega pravilnika si je ministrstvo prizadevalo za črtanje čim večjega števila tistih pogojev za opravljanje gostinske dejavnosti, ki po nepotrebnem obremenjujejo izvajalce dejavnosti, z vidika varstva potrošnika pa niso nujni za doseganje pričakovane minimalne ravni storitev. Poleg tega je pravilnika nadgrajen z vrsto novosti, ki jih terjajo razvoj in strokovna spoznanja na področju dejavnosti.

### Ostale pomembne novosti:

- Pri prehrabnem obratu gostilna je črtano določilo, da gostilna nudi gostom jedi ves čas obratovanja.
- Pri kavarni je črtano določilo, da se pijače strežejo na kavarniški način (na tasi).
- **Pomembna novost je, da za slaščičarno ni več omejitev glede točenja alkoholnih pijač.**
- Pomembna novost za vse je, da v kolikor površin, namenjenih dostavilblaga in odvozu odpadkov pri novogradnjah ni mogoče fizično in vidnoločiti od zunanjih površin, namenjenih gostom in od drugih zunanjih javnih površin, **se dostavo blaga in odvoz odpadkov lahko opravlja izven obratovalnega časa, oziroma se za to uporablja časovni zamik.** Ta novost je še posebej pomembna za gostinske obrate v mestnih jedrih.
- Na novo sta določeni dve novi vrsti hotelov in sicer **nizkocenovni hoteli in mini hoteli**, kar bo tovrstnim obratom olajšalo trženje.
- Skladno s splošno stopnjo tehnološkega razvoja je na novo določena obveznost nastanitvenega obrata, da gostom **zagotovi dostopnost do interneta**, kar je potrebno uskladiti v šestih mesecih od uveljavitve pravilnika.
- Črtani so pogoji za kuhinje, za premične objekte in člen o prostorih zaskladiščenje živil, saj te vsebine ureja že Uredba 852/2004/ES o higieni živil.
- Na novo so določeni apartmajsko naselje, **studio in apartma**, s čimer soodpravljene nejasnosti glede značilnosti teh obratov.
- Pogoji za prenočišča so zelo omiljeni, kar omogoča, da se v to skupino lahko razvrščajo tudi drugi nastanitveni obrati, ki jih prinašajo sodobni trendi na področju gostinstva in ki jih zdaj ni mogoče uvrstiti v nobeno skupino obratov. V tem okviru so na novo urejeni pogoji za **mladinska prenočišča (hostel, youth hostel)**, katerih število se je v zadnjem času zelo povečalo.



## Seminar Prevozne pogodbe

Za člane sekcije za promet OOO Koper in druge zainteresirane organiziramo seminar *Prevozne pogodbe*

**v soboto, 27. septembra 2014 ob 8.30 h  
v zeleni dvorani Obrtniškega doma,  
Staničev trg 1, Koper**

### Komu je seminar namenjen?

Seminar je namenjen **prevoznikom, špediterjem, skladiščnikom, svetovalcem** na področju transporta, špedicije in logistike, ter vsem **tistim**, ki se v vsakodnevnih poslovnih aktivnostih srečujejo s transportom in logistiko.

### Program seminarja

**8.30** - Sprejem udeležencev

**9.00** - I. Splošna prevozna pogodba po obligacijskem zakoniku

Vsebina pogodbe - Osebe pogodbe - Posebnosti prevozne pogodbe - Kdaj se šteje, da je sklenjena prevozna pogodba Razmerje med pošiljateljem in prevoznikom Razpolaganje s tovorom - Tovorni list - Prevozna smer - Ovine pri prevozu - Voznina - Plačilo pri prekinitvi prevoza - Razmerje med prevoznikom in prejemnikom - Če tovor ne more biti izročen - Odgovornost prevoznika za škodo

### II. Prevoz v različnih prevoznih panogah

Pomorski prevoz - Letalski prevoz  
Železniški prevoz - Cestni prevoz

### III. Katere pravo se bo uporabilo, kadar gre za prevoz z mednarodnim elementom

Konvencijska ureditev - Razmerje med konvencijami in domačimi predpisi - Katere pravo bo uporabilo sodišče, če so stranke prevozne pogodbe iz različnih držav?

**10.30** - Odmor

### 11.00 – IV. Prevoznikova odgovornost za izgubo ali poškodbo tovora in zamudo pri izročitvi

Temelj prevoznikove odgovornosti - Odgovornost v različnih prevoznih panogah - Omejitev odgovornosti prevoznika Kdaj prevoznik ne sme omejiti odgovornosti? - Razmerje med kargo zavarovanjem, zavarovanjem odgovornosti in omejitvijo odgovornosti

### V. Udeležba več prevoznikov iz različnih panog pri prevozu tovora

Posebnosti takega prevoza - Ali danes že govorimo o logistični pogodbi?

### Predavatelj

**doc. dr. Patrick Vlačič, univ. dipl. prav**

### Cena

Člani zbornice (ena oseba po članu) s poravnano članarino plačate participacijo v višini **10,00 EUR** (DDV vključen), ostali udeleženci **50,00 EUR** (DDV vključen).

### Plačilo

Ob prijavi plačate participacijo na TRR OOO Koper št. **10100 00351 70352** odprt pri banki Koper, namen plačila: seminar o prevoznih pogodbah ali osebno na blagajni OOO Koper.

### Prijave

Prijavnico pošljite na **OOZ Koper, Staničev trg 1, 6000 Koper** ali na fax: **05/6271 917** oziroma na e-naslov: **andreja.kozlovic@ozs.si**. Prijavi priložite dokazilo o plačilu.

### Rok prijave

**do srede, 24. septembra 2014**

## Prijavnica za seminar Prevozne pogodbe, 27. september 2014

Naziv firme (s.p., d.o.o., ...)	Davčni zavezanec	<input type="checkbox"/> DA	<input type="checkbox"/> NE
Naslov	ID za DDV		
Priimek in ime udeleženca	Član zbornice	<input type="checkbox"/> DA	<input type="checkbox"/> NE
GSM telefon	Št. kartice Mozaik		
Stacionarni telefon	Datum		
Prijavnico dostavite na sedež OOO Koper, Staničev trg 1, Koper, pošljete po faxu: 05/6271 917 ali na e-naslov: andreja.kozlovic@ozs.si			
Plačano dne	<input type="checkbox"/> na TRR	<input type="checkbox"/> na blagajni OOO	Podpis in žig

## Obvestilo Oddaja letnega načrta dodelitve dovolilnic za 2015

**Od 1. do 15. septembra 2013** teče zakonski rok, ko morate prevozniki oddati vloge za določitev letnega načrta dodelitve dovolilnic za leto 2015.

Vloge lahko oddate preko spletnih strani [http://www.ozs.si/za člane /javna pooblastila /dovolilnice/obrazci in uporabniške strani](http://www.ozs.si/za%20clane%20javna%20pooblastila%20dovolilnice/obrazci%20in%20uporabniške%20strani).

OZS je meseca avgusta prevoznike, ki so v letošnjem ali lanskem letu prejeli dovolilnice, pisno opozorila na rok ter jim poslala tudi vstopna gesla.

**Vloge lahko člani oddate tudi na pisnem obrazcu, ki ga dobite na OOO Koper.**

## Naši člani

### Rafting klub Koper tudi letos v Bosni

Vsak delavec, takšen ali drugačen, občasno potrebuje odih, drugačno telesno aktivnost in po možnosti spremembo okolja. Sploh v napetih kriznih časih, ki jih vsi skupaj sedaj doživljamo, postane pomembno izkoriščanje redkih prostih uric, ko lahko gresta telo in duša na pašo.

Čeprav v nekoliko okrnjenem številu, smo se člani Rafting kluba Koper tudi letos odpravili med boke lepe reke Une, ki v nasprotju s svojimi normalnimi konkurentkami namesto na jug trmasto teče na sever in se po obratu na vzhod nejevoljno izlije v večjo in manj privlačno reko Vrbas.

Na žalost je tudi Una doprinesla svoje k poplavni katastrofi, ki je prizadela že tako težko življenje prebivalcev Bosne in Hercegovine. Marsikdo bi naš izlet zaradi tega imel za moteč in neokusen, vendar je v prav takšnih težavah pomemben takojšen obisk, pa naj



bo njegov razlog že kakršenkoli. Sicer smo tudi člani Rafting kluba Koper organizirano zbrali materialno in denarno pomoč poplavlencem. Ob tem je treba omeniti, da sta dva naša člana začasno odstopila svoje prostore v Serminu za center zbiranja pomoči Bosni in Hercegovini ter Srbiji. Vsa čast obema.

Torej Vojko, Mesud, Brko, Laurin mož Marjano in pisec ter tudi novi kandidati: Jože, Asmir, Dejan, Silvo, zaposleni pri Aldu, članu naše zbornice, je bila skupina, ki je junija izpraznjena skrbi in s polnimi pljuči potovala prek brzic in tolmuni ene najlepših rek našega dela sveta. Prenočevali smo v gostišču; zgljedno predelanem bivšem rečnem mlinu, kjer nam

je šum deroče reke ponoči in podnevi polnil dušo. Tokrat se tudi nad smrčanjem nihče ni pritoževal. Med drugim smo obiskali tudi slapove in zgornji tok Une, kjer reka mirna in gladka, v popolni tišini, z mestoma osončenimi meglicami opravlja večno pot med zelenimi griči. Ob tej idili živi Šefik z družino, pri njem smo se odžejali, saj je neke vrste gostilniški specialist – izključno ponuja samo bihaško pivo in domačo slivovko. Zanimivost, ki bi jo morali obiskati tudi naši gostinci, in glede na več kot skromno opremljenost »lokala«, še kakšen inšpektor. Raftarji pa

smo se vseeno bolje počutili tam, kot v odlično opremljenih in strokovno vodenih znanih gostiščih. Heh, denar in bahava urejenost ni vse.

Slabi trije dnevi so minili kot bi jih odpihnil. Ostali bodo lepi spomini, snov za razgovore, nekaj slik in tale zapis.

*Veslal in zapisal Božo*

## Uporabno dovoljenje ni vedno potrebno

Zakon o graditvi objektov (ZGO-1, Ur. list št. 57/2012) v 3. odstavku 4. člena določa, da gradbenega dovoljenja za spremembo namembnosti **ni treba pridobiti, če se namembnost spreminja v nezahtevnih objektih in enostanovanjskih stavbah**. Pri tem je potrebno upoštevati, da se v polovici objekta ohrani obstoječa namembnost. V tem primeru ni potrebno pridobiti niti uporabnega dovoljenja.

Potrebno pa je upoštevati 6. odstavek 4. člena zakona, ki določa, da sprememba namembnosti objekta ali dela objekta, za katero ni potrebno gradbeno dovoljenje, **ne sme biti v nasprotju s prostorskim aktom in gradbenimi predpisi**, če dela v zvezi s spremembo namembnosti vplivajo na predpisane bistvene zahteve.

Vir: Ministrstvo za infrastrukturo in prostor

## Spremembe Zakona o izvršbi in zavarovanju

Nekaj novosti

**V Uradnem listu RS, št. 53/2014, z dne 15. julija 2014, je bila objavljena Novela Zakona o izvršbi in zavarovanju.**

- Novela je posegla zlasti na področje izvršbe na nepremičnine. Med drugim bo mogoča prodaja zarubljene nepremičnine že na prvi javni dražbi po ceni 70% od ugotovljene vrednosti nepremičnine. Število javnih dražb je zmanjšano s tri na dve javni dražbi. Če nepremičnina na drugi javni dražbi ne bo prodana niti za polovico ugotovljene vrednosti, sodišče izvršbo na nepremičnino ustavi. V primerih, ko je predmet izvršbe na nepremičnino posamezni solastniški delež, se bo po novem v izvršilnem postopku lahko prodala celotna nepremičnina, če se preostali solastniki s tem strinjajo. Možnost prodaje nepremičnine kot celote vpliva tako na večjo možnost prodaje, kot tudi na doseženo vrednost kupnine.
- Rešujejo se dosedanje zlorabe zemljiških dolgov, ki so jih dolžniki ustanavljali z namenom »zavarovanja« njihovih nepremičnin pred upniki.
- Omejuje se možnost odloga izvršbe tudi v primeru, kadar ga predlaga upnik, tako da lahko predlaga odlog le enkrat in najdlje za eno leto. Če se upnik in dolžnik dogovorita za moratorij ali obročno odplačevanje obveznosti in upnik predlaga odlog za več kot eno leto, zakon izrecno ureja novo možnost, po kateri se izvršba ustavi, sodišče pa ne razveljavi zaznambe sklepa o izvršbi v zemljiški knjigi ali sodnem registru oziroma že opravljenega rubeža prečiščin. S tem je zagotovljeno upnikovo varstvo pravic ter ima možnost, da v okviru zastaralnega roka ponovno predlaga izvršbo.
- Na novo se ureja rubež registriranih prečiščin tako, da se rubež registrske prečiščine opravi že takoj z vpisom v register neposrednih zastavnih pravic in zarubljenih prečiščin, ne da bi moral izvršitelj pred tem opraviti fizični rubež prečiščine.
- Za preživninske terjatve je določeno, da imajo prednost pri poplačilu oziroma pri izvršbi na denarno terjatev dolžnika. Podaljšuje se tudi čas, za katerega se lahko v okviru splošne ureditve izvršbe na denarno terjatev dolžnika predlaga izvršba za terjatve iz naslova zakonite preživnine brez ponovne vložitve predloga za izvršbo, in sicer z enega na dve leti.

### Izvršba na denarne prejemke

Od 30. julija 2014 dalje pri izvršbi po zakonu o izvršbi in zavarovanju velja, da:

Na dolžnikove **denarne prejemke, ki se v skladu z zakonom, ki ureja dohodnino**, štejejo za dohodek iz delovnega razmerja, ter

na odškodnino iz naslova izgube ali zmanjšanja delovne sposobnosti je mogoče seči:

- za denarne terjatve, razen za terjatve, navedene v 2. točki tega odstavka, do dveh tretjin prejemkov, na katere se seže z izvršbo, vendar tako, da dolžniku ostane najmanj znesek v višini 70 % minimalne plače, če dolžnik preživlja družinskega člana ali drugo osebo, ki jo mora preživljati po zakonu, pa tudi znesek v višini prejemka, določenega za osebo, ki jo preživlja dolžnik, po merilih, ki jo določa zakon, ki ureja socialno varstvene prejemke, za dodelitev denarne socialne pomoči;
- za terjatve iz naslova zakonite preživnine in odškodnine za izgubljeno preživnino zaradi smrti tistega, ki jo je dajal, do dveh tretjin prejemkov, na katere se seže z izvršbo, vendar tako, da dolžniku ostane najmanj znesek v višini 50 % minimalne plače, če dolžnik preživlja družinskega člana ali drugo osebo, ki jo mora preživljati po zakonu, pa tudi znesek v višini prejemka, določenega za osebo, ki jo preživlja dolžnik, po merilih, ki jo določa zakon, ki ureja socialno varstvene prejemke, za dodelitev denarne socialne pomoči.

Z novo določbo se torej omejitve izvršbe usklajujejo z omejitvami, ki veljajo že sedaj v **davčni izvršbi**.

### V čem je razlika med starim in novim predpisom?

- V t.i. izvršbo na »plačo« bodo po novem avtomatično vključeni vsi prejemki, ki se v skladu z zakonom, ki ureja dohodnino, štejejo za dohodek iz delovnega razmerja, in so določeni v 37. členu Zakona o dohodnini, to je med drugim tudi regres, povračilo stroškov v zvezi z delom, ko so malica in prevoz na delo itd. Po stari civilni ureditvi temu ni bilo tako in je moral upnik praviloma posebej specificirati izvršbo tudi na te prejemke poleg plače, če je hotel poseči še na malico, regres, itd.
- Po novem »mora delavcu ostati najmanj znesek v višini 70% minimalne plače«.

*Primer: dolžnik nepriviligirane terjatve (ne preživnine), torej dolžnik, ki nikogar ni dolžan preživljati, bo moral po izvedenem rubežu po ZDavP-2 ali po ZIZ-J prejeti vsaj znesek, ki nominalno ustreza višini 70 % minimalne plače po ZMinP, kar v letu 2014 znaša 552,41 EUR (t.j. 70 % od 789,15 EUR). Nakazano mu bo torej moralo biti 552,41 EUR.*

Sabina Rupert, univ. dipl. pravnica, strokovna svetovalka OZS

## Razširjena veljavnost celotne Kolektivne pogodbe za obrt in podjetništvo na vse delodajalce

**Ministrica za delo, družino, socialne zadeve in enake možnosti izdaja** v zadevi razširitve veljavnosti Kolektivne pogodbe za obrt in podjetništvo, na predlog Združenja delodajalcev obrti in podjetnikov Slovenije GIZ, Celovška cesta 71, Ljubljana, ki ga zastopa Igor Antauer, Obrtno-podjetniške zbornice Slovenije, Celovška cesta 71, Ljubljana, ki jo zastopa Daniel Lamperger, in Sindikata obrti in podjetništva Slovenije, Dalmatinova 4, Ljubljana, ki ga zastopa Martin Muršič, na podlagi drugega odstavka 12. člena in 13. člena Zakona o kolektivnih pogodbah (Uradni list RS, št. 43/06 in 45/08 – ZArbit) naslednji **sklep**:

”Ugotovi se razširjena veljavnost celotne Kolektivne pogodbe za obrt in podjetništvo, sklenjene dne 24. oktobra 2013, na vse delodajalce, ki kot glavno dejavnost opravljajo skladno z zakonom obrtno dejavnost po veljavnih predpisih.”

Št. 10101-14/2008-16  
2014

Ljubljana, dne 22. julija

## Obvezno pošiljanje računov v javni sektor v elektronski obliki od 1. januarja 2015 dalje

Zakon o spremembah in dopolnitvah **Zakona o opravljanju plačilnih storitev za proračunske uporabnike** (Ur. list RS, št. 111/2013 z dne 27. decembra 2013, v nadaljevanju ZOPSPU), ki je pričel veljati dne 11. januarja 2014, določa, da bodo od 1. januarja 2015 dalje morali proračunski uporabniki prejemati račune **izključno v elektronski obliki (v nadaljevanju e-računi)**.

To pomeni, da bodo morale pravne in fizične osebe za dobavljeno blago, izvedene storitve ali izvedene gradnje pošiljati proračunskim uporabnikom e-račune.

Fizične in pravne osebe bodo lahko pošiljale e-račune proračunskim uporabnikom prek bank, vključenih v medbančno izmenjavo e-računov, ponudnikov procesne obdelave podatkov, s katerimi ima

Uprava Republike Slovenije za javna plačila (v nadaljevanju UJP) sklenjene pogodbe o izmenjavi e-računov ali spletnega portala UJP e-račun, namenjenega izdajateljem, ki prek svoje banke ali procesorja ne morejo posredovati e-računov proračunskim uporabnikom ali ne razpolagajo s tehnično podporo za pripravo e-računov. Navedene izmenjave omogočajo pošiljanje e-računov proračunskim uporabnikom prek UJP, ki je v skladu s 26. členom ZOPSPU enotna vstopna oziroma izstopna točka za izmenjavo e-računov, zato neposredno pošiljanje e-računov proračunskim uporabnikom ni dovoljeno.

Morebitna vprašanja v zvezi z izmenjavo e-računov v javnim sektorjem lahko posredujete UJP na elektronski naslov **e-racun@ujp.gov.si**.

Več boste izvedeli, če se boste udeležili **seminarja e-računi**, ki bo 22. septembra 2014, ob 9. uri na sedežu OZZ Koper, Staničev trg 1

## Iz Uradnega lista

### št. 43/2014 z dne 13. junija 2014

- Pravilnik o spremembah in dopolnitvah Pravilnika o izvajanju Zakona o trošarinah
- Sklep o ugotovitvi razširjene veljavnosti Kolektivne pogodbe dejavnosti gostinstva in turizma Slovenije
- Pravilnik o potrebnih obrazcih v zvezi z uveljavljanjem pravice do odstopa od pogodbe, sklenjene na daljavo ali zunaj poslovnih prostorov.

### št. 48/2014 z dne 27. junija 2014

- Odredba o določitvi datuma, od katerega je v postopkih izvršbe in zavarovanja mogoče vročanje po elektronski poti

### št. 50/2014 z dne 4. julija 2014

- Zakon o spremembah Zakona o dohodnini
- Zakon o spremembah Zakona o davku od dohodkov pravnih

- oseb (ZDDPO-2K)
- Višina povračil stroškov prehrane med delom in službenih potovanj v dejavnosti trgovine Slovenije od 1. julija 2014 dalje

### št. 53/2014 z dne 15. julija 2014

- Zakon o spremembah in dopolnitvah Zakona o izvršbi in zavarovanju (ZIZ-J)

### št. 54/2014 z dne 18. julija 2014

- Povprečni znesek trošarine za plinsko olje za pogonski namen v juniju 2014

### št. 59/2014 z dne 1. avgusta 2014

- Sklep o razširjeni veljavnosti celotne Kolektivne pogodbe za obrt in podjetništvo

## MALI OGLASI

Spoštovani člani!

OOZ Koper s to številko glasila uvaja rubriko **mali oglasi**, s katero bo svojim članom omogočila brezplačno objavljanje različnih malih oglasov namenjenih drugim članom in širši javnosti. Oglas, ki ga želite objaviti, posredujete urednici glasila na e-naslov: **elide.laginja@ozs.si** najkasneje **do 20. v mesecu, za objavo v naslednjem mesecu**. Mali oglas lahko vsebuje osnovne podatke o ponudniku, o predmetu, ki se oglašuje, morebitni ceni ipd. Urednica je pristojna, da odloči ali vsebina spada med male oglase ali med plačljive oglase. V primeru, da bi oglas po vsebini in obliki spadal med plačljive oglase, se ta objavi le po prejete pisnem naročilu člana.

### POSLOVNI PROSTORI

- V novi obrtni coni Sermin oddam ali prodam novozgrajeno halo cca 600 m<sup>2</sup> tlorisa in pritličja. Informacije na tel. : 041/675 976
- V Obrtni coni Šalara oddamo poslovni prostor v etaži 330 m<sup>2</sup>. Cena 1.800 EUR, plus stroški. Prostor je primeren za razne rekreacije, fitnes, plesne delavnice, ustvarjalne delavnice ipd. Kontakt : 031/377 306
- V pritličju obrtniškega doma v Kopru ugodno oddamo majhen atraktiven poslovni prostor v velikosti cca 4 m<sup>2</sup>. Prostor si lahko ogledate v času uradnih ur zbornice. Za podrobnejše informacije lahko pokličite sekretarko zbornice Elide Laginja, tel. 05/61 390 12

### IŠČEM DELO

- Sem študentka 2. letnika farmacije – smer kozmetologija. Iščem študentsko delo maserke. Opravila sem tečaj klasične masaže pri Šoli za maserje in terapevte Higeja v Ljubljani. Nameravam opraviti še več tečajev različnih vrst masaž (globinska tkiva, limfna masaža). Imam že nekaj izkušenj, želim pa si jih čim več, zato bi bila vesela študentskega dela, ki bi mi to omogočalo, v času ko nimam študijskih obveznosti. Kontakt : 040/507 127





**UP ZRS**  
**Center za sodelovanje z gospodarstvom**  
Garibaldijeva 18, 6000 Koper  
T: 05/663 77 80  
E: een@zrs.upr.si  
<http://csg.zrs-kp.si>, [www.een.si](http://www.een.si)

## Zakonodaja EU



Delegirana direktiva Komisije 2014/76/EU z dne 13. marca 2014 o spremembi Priloge III k Direktivi 2011/65/EU Evropskega parlamenta in Sveta **glede izjeme pri uporabi živega srebra v ročno izdelanih cevni plinskih sijalkah (HLDT), ki se uporabljajo za oznake, dekorativno ali arhitekturno in posebno osvetlitev ter svetlobno umetnost, zaradi prilagoditve tehničnemu napredku**  
[http://eur-lex.europa.eu/legal-content/SL/TXT/?qid=1400834153474&uri=OJ:JOL\\_2014\\_148\\_R\\_0020](http://eur-lex.europa.eu/legal-content/SL/TXT/?qid=1400834153474&uri=OJ:JOL_2014_148_R_0020)

Uredba (EU) št. 517/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o **fluoriranih toplogrednih plinih in razveljavitvi Uredbe (ES) št. 842/2006**  
[http://eur-lex.europa.eu/legal-content/SL/TXT/?qid=1400834153474&uri=OJ:JOL\\_2014\\_150\\_R\\_0008](http://eur-lex.europa.eu/legal-content/SL/TXT/?qid=1400834153474&uri=OJ:JOL_2014_150_R_0008)

Delegirana uredba Komisije (EU) št. 518/2014 z dne 5. marca 2014 o spremembi delegiranih uredb Komisije (EU) št. 1059/2010, (EU) št. 1060/2010, (EU) št. 1061/2010, (EU) št. 1062/2010, (EU) št. 626/2011, (EU) št. 392/2012, (EU) št. 874/2012, (EU) št. 665/2013, (EU) št. 811/2013 in (EU) št. 812/2013 **v zvezi z označevanjem izdelkov, povezanih z energijo, na internetu**  
<http://eur-lex.europa.eu/legal-content/SL/TXT/?qid=1400834153474&uri=CELEX:32014R0518>

Uredba Komisije (EU) št. 519/2014 z dne 16. maja 2014 o spremembi Uredbe (ES) št. 401/2006 **glede metod vzorčenja za velike lote, začimbe in prehranska dopolnila, izvedbenih meril za toksina T-2 in HT-2 ter citrinin in presejalnih analitskih metod**  
<http://eur-lex.europa.eu/legal-content/SL/TXT/?qid=1400834153474&uri=CELEX:32014R0519>

Uredba Komisije (EU) št. 506/2014 z dne 15. maja 2014 o spremembi Priloge II k Uredbi (ES) št. 1333/2008 Evropskega parlamenta in Sveta ter Priloge k Uredbi Komisije (EU) št. 231/2012 **glede etil lavroil arginata kot konzervansa v nekaterih toplotno obdelanih mesnih proizvodih**  
<http://eur-lex.europa.eu/legal-content/SL/TXT/?qid=1400834153474&uri=CELEX:32014R0506>

## Borza priložnosti

### Borza poslovnih priložnosti

- Špansko socialno podjetje je razvilo rešitev na področju e-trgovanja, namenjeno prodaji ekološko prijaznih izdelkov in izdelkov, ki izključujejo prisilno delo otrok in posrednike. Rešitev omogoča uporabnikom, da na programski platformi razvijejo lastno spletno trgovino. Sodelovanje je možno na podlagi komercialnega sporazuma.  
**Šifra: EEN-maj-05**
- Avstrijsko podjetje, ki je eno izmed vodilnih proizvajalcev motorjev in generatorjev, išče sodelovanje z dobavitelji gredi, ki bi nastopali kot podizvajalci.  
**Šifra: EEN-maj-16**
- Nemški proizvajalec električnih in elektronskih naprav in komponent išče partnerje iz kovinsko predelovalnega področja, ki bi na podlagi sporazuma o podizvajanju zanj izdelovali stružene in lite elemente ter modele za vlijanje.  
**Šifra: EEN-maj-19**
- Italijanska družba, ki deluje na področju parketarstva, išče dobavitelje parketa iz masivnega hrasta, ki bi bili pripravljeni vstopiti na italijanski trg.  
**Šifra: EEN-maj-21**
- Nagrajeni oblikovalec iz Londona išče proizvajalca za svojo kiparsko upodobitev sklede iz nerjavečega jekla. Prvo naročilo bo okoli 200 kosov, vključno z darilno škatlo, poštno škatlo in kartonsko embalažo.  
**Šifra: EEN-maj-23**
- Francosko podjetje, ki proizvaja rotorje za industrijo nafte in plina, išče dobavitelja na področju trdega kromanja. Ponuja podizvajalsko pogodbo za obdobje najmanj 2 let (za maloserijsko proizvodnjo 20 enot cistern na leto).  
**Šifra: EEN-maj-27**

Kontakt - M: [sebastjan.rosa@zrs.upr.si](mailto:sebastjan.rosa@zrs.upr.si) - T: 05/663 77 13

### Borza inovacij, znanja in tehnologij

- Srbsko podjetje ponuja bio-organsko gnojilo pod lastno blagovno znamko. Prednosti gnojila so predvsem v tem, da omogoča zgodnejšo kalitev, rast in razvoj rastlin, poveča aktivnost koreninskega sistema ter listne mase. Njegova uporaba je primerna na področju kmetijstva, sadjarstva ter vrtnarstva. Podjetje išče partnerje za skupno sodelovanje prek licenčne pogodbe ali tehničnega dogovora.  
**Ref: Ref: 10 RB 1B1M 3HP8**
  - Podjetje iz severne Švedske razvija manjšo pivovarno hkrati pa deluje na testiranju in optimizaciji procesa varjenja piva. Podjetje išče partnerje, podjetja z izkušnjami ter znanjem v proizvodnji piva v majhnih količinah, ki bi ponudili tehnologijo za varjenje piva. Pripravljeni so na skupno sodelovanje prek tehničnega sodelovanja.  
**Ref: TRSE20130808001**
  - Srbsko podjetje delujoče na področju pakiranja sadja, išče tehnologijo za ekološko pakiranje sadja. Uporabljeni embalažni material mora zadostovati standardom embalaže za pakiranje živil. Podjetje išče partnerja, ki bi ponudil izboljšave v že uporabljeni pakirni tehnologiji. Pripravljeni so na skupno sodelovanje prek različni vrst poslovnih pogodb.  
**Ref: 10 RB 1B1L 3IWM**
- Kontakt - M: [simon.cotar@zrs.upr.si](mailto:simon.cotar@zrs.upr.si) - T : 05/ 633 77 83  
Več informacij na [www.een.si](http://www.een.si).